



PRUEBA DE ACCESO Y ADMISIÓN A LA UNIVERSIDAD

ANDALUCÍA, CEUTA, MELILLA y CENTROS en MARRUECOS

CURSO 2018-2019

LENGUA
EXTRANJERA II
(Italiano)

- Instrucciones:
- a) Duración: 1 hora y 30 minutos
 - b) Se responderá a las preguntas en lengua italiana
 - c) No se podrá utilizar diccionario ni ningún otro material didáctico
 - d) En las respuestas a las preguntas sobre el texto no se podrá transcribir literalmente
 - d) La puntuación de cada pregunta está indicada en cada enunciado
 - f) Una vez elegida una opción, no se podrá responder a preguntas de la otra opción

OPCIÓN A

Testo

I pianeti potrebbero tornare a essere nove. Ma Plutone non c'entra. Un pianeta è tale se è sferico a causa della sua stessa gravità, se ha massa insufficiente a innescare la fusione termonucleare e se è capace di influenze gravitazionali su altri oggetti celesti. Domanda: quanti sono i pianeti del sistema solare? Nove, ovvero Mercurio, Venere, Terra, Marte, Giove, Saturno, Urano, Nettuno e Plutone. Risposta sbagliata. Sono otto. Non sono più nove dal 2006, quando l'Unione astronomica internazionale ha deciso dopo feroce discussione, di degradare Plutone, incapace di influenze gravitazionali, al rango di pianeta nano appartenente alla fascia di Kuiper.

Però, secondo la rivista "The Astronomical Journal" (20 gennaio 2016), i pianeti potrebbero davvero ridiventare nove. Esistono molte prove indiziali dell'esistenza di un pianeta ghiacciato, temperatura -226 °C, massa dieci volte superiore a quella della Terra, con un'orbita ellittica, diversa dagli altri pianeti del sistema solare. Se sapessimo dove guardare, avremmo un paio di telescopi sulla terra capaci di vederlo anche nella sua posizione più lontana.

Adattato da <http://www.lFattoQuotidiano.it>

Comprensione (3,75 punti)

1. Riassumere il contenuto del testo in 50-100 parole (2 punti).
2. Spiegare il significato di queste 3 parole (sottolineate nel testo) (0,75 punti):
SBAGLIATA RIDIVENTARE GHIACCIATO
3. Indicare se le seguenti affermazioni sono vere o false (1 punto):
 - a) Plutone è un pianeta del sistema solare.
 - b) Oggi esistono prove dell'esistenza di un nuovo pianeta.
 - c) L'Unione astronomica internazionale ha degradato Plutone nel 2016.
 - d) Il pianeta ghiacciato avrebbe un'orbita ellittica diversa dagli altri.

Espressione (3 punti)

4. Descrivi in 80 parole una vacanza che ti sia particolarmente piaciuta (2 punti).
5. Sostituire la parola o parole sottolineate con una parola o espressione equivalente (1 punto):
 - a) ha deciso dopo feroce discussione
 - b) Esistono molte prove indiziali
 - c) degradare Plutone
 - d) al rango di pianeta nano

Grammatica e lessico (3,25 punti)

6. Completare le frasi con le preposizioni convenienti (1 punto):
 - a) Giorgio, mi dai una tue pastiglie la tosse?
 - b) gli amici di Mario c'è un ragazzo spagnolo.
7. Coniugare i verbi tra parentesi al futuro semplice (1 punto):
 - a) Adesso telefono a Cristina. Fra poco (TELEFONARE) a Giulio.
 - b) Io non (DIMENTICARE) mai quello che hai fatto per me.
 - c) I miei genitori (VENIRE) a cena da noi stasera.
8. Tradurre le seguenti frasi (1,25 punti):
 - a) Los árboles de los jardines tienen hojas.
 - b) Los alumnos y las alumnas están con el profesor en el aula.



PRUEBA DE ACCESO Y ADMISIÓN A LA UNIVERSIDAD

ANDALUCÍA, CEUTA, MELILLA y CENTROS en MARRUECOS

CURSO 2018-2019

LENGUA
EXTRANJERA II
(Italiano)

- Instrucciones:
- a) Duración: 1 hora y 30 minutos
 - b) Se responderá a las preguntas en lengua italiana
 - c) No se podrá utilizar diccionario ni ningún otro material didáctico
 - d) En las respuestas a las preguntas sobre el texto no se podrá transcribir literalmente
 - d) La puntuación de cada pregunta está indicada en cada enunciado
 - f) Una vez elegida una opción, no se podrá responder a preguntas de la otra opción

OPCIÓN B

Testo

"Il messaggino aiuta a pensare". Sorpresa, gli sms sono "buoni", in genere svolgono bene il loro compito –comunicare in poche parole, selezionandole con cura– e non solo non impoveriscono il linguaggio dei giovani ma potrebbero addirittura migliorarlo. L'opinione, rafforzata proprio in questi giorni da una ricerca realizzata a Cambridge, è condivisa da semiologi, linguisti, filosofi. [...] E Paolo Vinçon, linguista, aggiunge: "Non sono i nuovi strumenti a fare crescere l'ignoranza tra i giovani. Al contrario, ogni nuovo mezzo che deve imporre le proprie regole, nel caso degli sms ad esempio la brevità, impone anche un nuovo approfondimento, perfino una nuova cultura. Se l'istruzione in Italia è oggi devastata non è certo per colpa delle nuove forme di comunicazione giovanile, semmai dell'uso eccessivo che altre generazioni fanno di altri mezzi, come la televisione".

Ma, secondo una ricerca del linguista Tullio de Mauro, oggi il nostro vocabolario di base arriva al massimo alle cinquemila parole. Escludendo i termini scientifici, il dizionario italiano contiene circa 60 mila lemmi, quindi noi ci esprimiamo con un linguaggio che si avvicina a quello di un bimbo di quattro anni. Peggio le comunicazioni tra i giovani che utilizzano al massimo 600 termini.

Adattato da *UniversItalia*, Firenze, Alma, 2007.

Comprensione (3,75 punti)

1. Riassumere il contenuto del testo in 50-100 parole (2 punti).
2. Spiegare il significato di queste 3 parole (sottolineate nel testo) (0,75 punti):
CURA IMPOVERIRE RICERCA
3. Indicare se le seguenti affermazioni sono vere o false (1 punto):
 - a) Gli sms possono essere un arricchimento della lingua.
 - b) Secondo il linguista Tullio De Mauro la lingua dei giovani si è impoverita.
 - c) Oggi il vocabolario italiano di base è molto ricco.
 - d) Secondo Vinçon, la causa della degradazione dell'istruzione in Italia è dovuta all'uso dei nuovi strumenti di comunicazione tra i giovani.

Espressione (3 punti)

4. Hai mai navigato in internet? È stata un'esperienza interessante? Spiegalo in 80 parole (2 punti).
5. Sostituire la parola o parole sottolineate con una parola o espressione equivalente (1 punto):
 - a) le proprie regole
 - b) tra i giovani che utilizzano al massimo
 - c) svolgono bene il loro compito
 - d) a fare crescere l'ignoranza

Grammatica e lessico (3,25 punti)

6. Coniugare i verbi tra parentesi al passato prossimo (1 punto).
 - a) Mio padre (SCENDERE) a prendere il vino.
 - b) Ragazzi, (RIMANERE) fino alla fine dello spettacolo?
7. Inserire la forma adeguata del possessivo italiano (1 punto).
 - a) Franco porta anche sorella al cinema.
 - c) Silvia e Roberto invitano amico a visitare città durante le vacanze.
 - d) Mario ha lasciato occhiali sul tavolo.
8. Tradurre le seguenti frasi (1,25 punti):
 - a) El avión con el que he viajado era muy grande.
 - b) En nuestra ciudad hace mucho calor en verano.